OFFICIEL.

ASSEMBLÉE GENERALE

DE

L'Etat de la Louisiane

Session Régulière de l'Année 1898

Loi de la Chambre, No 1.
Par M. Wade.

No 1.] LOI.

Faisant une allocation pour défrayer les dépenses de l'Assemblée Générale de l'Etat de la Louisiane, payer le milléage et le per diem des membres, les salaires des officiers et des employés, ainsi que d'autres dépenses de l'Assemblée, au cours de la session commençant le 16 mai 1898.

Section 1—Il est décrété par l'Assemblée Générale de l'Etat de la Louisiane, que la somme de $80,000 (quatre-vingt-mille dollars), ou telle partie de cette somme qui pourra être nécessaire, est allouée pour payer le milléage et le per diem des membres de l'Assemblée Générale de l'Etat de la Louisiane, les salaires des officiers et d'autres employés, ainsi que d'autres dépenses de l'Assemblée Générale pour la session régulière commençant le 16 mai 1898, somme qui sera obtenue et déboursée ainsi qu'il est indiqué ci-après.

Sec. 2 — Il est de plus décrété etc., Que de la somme ainsi allouée, cinquante-quatre mille dollars ($54,000) soit mis à part pour l'usage de la Chambre des Représentants, et vingt-six mille dollars ($26,000) pour l'usage du Sénat. De la même somme, mille dollars ($1,000) ou telle partie de cette somme qui sera nécessaire, seront affectés au paiement des comptes non soldés, dûs par le Sénat à sa dernière session. Les présidents du Comité des débours des deux Chambres dans la répartition de la somme ici allouée, émettront des mandats en faveur des personnes ayant le droit d'être payées de cet argent et recevront de ces personnes des reçus pour cet argent, lesquels mandats seront approuvés et contresignés par l'officier présidant chacune des Chambres.

Sur la présentation de ces mandats, l'auditeur des comptes publics donnera un ordre sur le Trésorier pour le montant des mandats respectivement en faveur des personnes y ayant droit.

Sec. 3 Il est en outre décrété, etc., Que les dits mandats seront payés avec l'argent qui n'aura pas été alloué pour un autre objet, et le Trésorier est ici autorisé à payer lesdits mandats avec le premier argent dû en l'année 1898, et avec l'argent provenant des taxes dues en l'année 1898, de préférence à tous autres mandats, excepté les mandats payant les salaires des officiers de la Constitution de l'Etat pour l'année 1898, concurremment avec les mandats auxquels il est pourvu dans cette loi.

S. P. HENRY,
Orateur de la Chambre des Représentants.

R. H. SNYDER,
Lieutenant-Gouverneur et Président du Sénat.

Approvée le 2 juin 1898:
MURPHY J. FOSTER,
Gouverneur de l'Etat de la Louisiane.

Copie conforme:
JOHN T. MICHEL,
Secrétaire d'Etat.

R. C. du sénat No 2.
Par M. Dénéchaud.

No 2] RESOLUTION CONCURRENTE.

Attendu que le Lieutenant Jacques de Lafitte de l'armée des Etats-Unis, natif de la Louisiane, et depuis les deux dernières années, l'instructeur habile des Gardes Nationaux de l'Etat, a demandé au Président des Etats-Unis l'autorisation de former un régiment d'*hommes acclimatés* comme y pourvoit un acte récent du Congrès:

Il est résolu par le Sénat de l'Etat de la Louisiane, la Chambre des Représentants y concourant, que les Sénateurs et les Représentants de la Louisiane soient requis d'user de leurs efforts pour que cette autorisation soit accordée.

Il est de plus résolu qu'une copie de la présente, soit transmise au Président des Etats-Unis et aux Sénateurs et Représentants de la Louisiane.

S. P. HENRY,
Orateur de la Chambre des Représentants.

R. H. SNYDER,
Lieutenant-Gouverneur et Président du Sénat.

Approuvée le 3 juin 1898.
MURPHY J. FOSTER,
Gouverneur de l'Etat de la Louisiane.

Copie conforme.
JOHN T. MICHEL,
Secrétaire d'Etat.

R. C. du Sénat, No 3.
Par M. Sirjacques.

No 3] RESOLUTION CONCURRENTE.

Résolution réquiérant un examen des livres comptes, mandats et autres documents officiels de l'Auditeur et du Trésorier de l'Etat.

Il est résolu par le Sénat de l'Etat de la Louisiane, la chambre des Représentants concourant, qu'un comité de cinq (5) membres deux (2) du Sénat et trois (3) de la chambres des Représentants, soit nommé par le Président du Sénat et l'Orateur de la chambre respectivement, comme comité conjoint de l'assemblée générale, dont le devoir sera de faire un examen des livres, comptes, mandats et autres documents officiels de l'Auditeur et du Trésorier de l'Etat de la Louisiane, et de soumettre un rapport détaillé de leurs travaux aux deux chambres de l'assemblée générale, comme l'exigent les sections 195, 3779 et 3780 des Statuts revisés, avec l'autorisation d'employer un expert qui sera payé avec l'argent du fonds contingent du Sénat et de la chambre des Représentants.

S. P. HENRY.
Orateur de la Chambre des Représentants.

R. H. SNYDER.
Lieutenant Gouverneur et Président du Sénat

Approuvée le 9 juin 1898.
MURPHY J. FOSTER.
Gouverneur de l'Etat de la Louisiane.

Copie conforme.
JOHN T. MICHEL,
Secrétaire d'Etat.

CHEMINS DE FER.

Heures d'arrivée et de départ.

Arrivée.	Départ.
LOUISVILLE AND NASHVILLE.	
No 1 fast line 7:15 pm	No 2 fast ml 7:45 am
No 3 ft mail 7:40 am	No 4 lim'd 11:15 am
No 5 lim'd 8:25 pm	No 6 ft mail 7:55 am
No 7 coast lim 9:00 am dim ex.	No 8 coast lim 3:20 pm dim ex
No 9 coast train 8:25 am dim ex	No 10 coast train 4:45 pm dim ex.
No 11 dim ex. 9:25 pm dim seulement.	No 12 dim ex. 8:05 am dim seulement
No 13 mer ex 9 25 pm mer seulement.	No 14 mer ex. 8:05 am mer seulement
QUEEN AND CRESCENT ROUTE	
No 1 Limited. 8:30am	No 2 Lim. itsd 7:25pm
No 3 Fast Mail. 2:30am	No 4..... —8:10am
ILLINOIS CENTRAL.	
No 23, Local Mail 10:00pm	No 24, Local Mail ..7:00am
No 3, Chicago Limited.....7:45pm	No 4. Chicago Limited 9:00am
No 2 Lou and Cin limited..... 7:45 pm	No 4 Lou and Cin limited 9:00am
No 1 f't mail 8:30 am	No 3 f't mail 7:20 p m
No 1 Lou & Cin 8:30am	No 2 Lou & Cin 7:20pm
McComb Ac. 9;30 a m	McComb Ac. 5:30 p m
YAZOO AND MISSISSIPPI VALLEY RAILROAD.	
Memphis ex 11:30 a m	Memphis ex..4:20pm
Vicksburg ex 5:30 pm	Vicksburg ex 8:15am
Baton Rouge ex 9:15 am	Baton R'ge ac 4:30 pm
SOUTHERN PACIFIC COMPANY.	
Tex & Mex ex 6:40 p m	Tex & Mex ex 9:00 a m
Cal Ex.....7:55 am	Cal ex.....8:40 pm
TEXAS AND PACIFIC.	
F't Worth, Hot Sp'gs	California ex. 8:15 a m
and St L ex 6:15 pm	

EAST LOUISIANA RAIL ROAD.
Du dépôt de la Queen and Crescent rue Press. Tous les jours excepté dimanche.

No 7.....8:20 am	No 8..... 4:00 pm

Dimanche et mercredi excursion

No 5.....6:25 pm	No 6.....7:30 am

NEW ORLEANS, FORT JACKSON AND GRAND ISLE R. R.
Dimanche seulement.

Alger.. .... 7:35 p m	Alger.... ....8:00 a m

Tous les jours excepté dimanche et samedi.

Alger ..... .10:00 am	Alger..... 4:00pm

Samedi et dimanche seulement.

Alger. .... 10:09 am	Alger.....5:30 pm

Tous les jours excepté dimanche.

Alger.....8:00 p m	Alger.....8,00 a m

LOUISIANA SOUTHERN RAILWAY.
Tous les jours excepté dimanche.

De Belair et Shell Beach.....9:10 a m	Pour Belair et Shell Beach.....4:10 p m

Dimanche seulement.

De Belair.....7:00 am	Shell Beach 5:30 a m
De Shell B'h 10:02 am	Shell Beach...8:00 am
Shell Beach..7,00 p m	Belair.....5:30 p m
	Shell Beach...7:30p m

FAITS DIVERS.

Température du 5 juillet 1898.

Thermomètre de E. & L. CLAUDEL, Opticiens No 142 rue du Canal, Entre Carondelet et Baronne.

	Fahrenheit	Centigrade
7 h. du matin....	84	29
Midi.....	92	33
3 P. M.....	90	32
6 P. M.....	90	32

TRIBUNAUX.

Cour Civile de District—Wilhelm Ziegler vs Mme C. Berges—action en recouvrement de $10.80.

W. C. Faust et James McKracken, receveurs de la Pelican Homestead and Building Association vs M. et Mme C. Hevron—procès exécutif de $1,000.

La succession de Mme Elmore Verret a été ouverte.

Jos Servat vs Mme Peter Setz—réclamation de $122,90 sur un compte courant.

Clark et Meader vs Frank P. Gravely—action en recouvrement de $290.87 sur un compte courant.

F. J. Odendahl et fils vs ses créanciers—cession.

Mme W. T. Cluverius vs David Lemley—procès exécutif de $500.

Deuxième Cour de Police Correctionnelle.

Juge Chas de La Bretonne.

Jahn Sullivan, Chas Jackson, Marie Laine—bris de paix; 22.50 d'amende ou 15 jours d'incarcération.

Annie Graham, J. J. Edwards, E. A. Schurmann, Fred Lucich, Leon Joseph, Jim Reed—bataille et bris de paix; $5 d'amende ou 15 jours de prison.

Albion Lowe, Mary Hanley, Robt Green, Minnie Jones, Silas Selig, Mathilda Baptiste, Chas William, Oscar McDonald, Jos Caderer—vagabondage; $10 d'amende ou 30 jours d'incarcération.

Chas Sprigs, Rose Palon—allures suspectes; $25 d'amende ou 30 jours de prison.

Mis sous caution:

Ozema Latourche, Lilly Gee, F. J. Williamson, Thos Broodwick, Bella Baptiste, actes de violence; Jules Brousseard, Aug. Bartell, larcin; Paul H. Leader, violation de la loi du dimanche; I. D. Deford, obtention d'argent sous de faux prétextes: Lucien Bartholdi, port d'arme cachée; Fred Wagner, Jérome Richardson, larcin.

Cour Criminelle de District.

Section B—Juge J. C. Moise.

Petit Jury:

Frank E. Peralta, Peter Young, Albert M. Walsh, John J. McCarron, F. S Sutherland, Marshall J. Smith, Jr., H. A. Muller, Christian Schmidt, Henry F. Warner, Chas A. Schmidt, Andrew J. Sanders, H. G. Schmidt, John Spansel, Leopol Levy, Louis E Layrisson Joseph Hug, John Scholl, Wm L. Wogans, Geo Ferry, Jr., Chas R. Porter, Ernest H. Reiss, Lucien J. Young, T. W. Colescott, John L. Bagille, Fred. Stein, Paul J. Cox, Armand E. Saloy, Emile Aschaffenburg, Adolph L. Tonet, Pierre Montagnet, Hy W. Spreen, Anton J. Winter, Geo. Muth, Richard A. Snow, Marshall J. Wellborn, Chas Schultz, Jos Reinbeld, Chas Tracy, Alf. Kranspecht, Peter Killean, Jona F. McCoy, Jacob Roech, Wm J. Zimmermann, Fred. G. Ernst, Sol Mann, Martin Wynne, Victor Souza, Chas P. Wagner, Morris Marks, Jas R. Tallant, Frank C. Davie, Paul R. Weber, G Betat, Alcide Valeton et Ed. L. Maeir.

Cession de biens.

F. J. Odenhahl et fils, marchands de grains et de fourrage, établis rue Tchoupitoulas, ont hier, déposé leur bilan à la Cour civile de District.

Ils accusent un actif de $154,573 37 contre un passif de $178,722 16.

Une réunion des créanciers aura lieu dans les bureaux du notaire M. Jas. C. Henriques.

MALADIES DE LA PEAU

De toutes natures des plus simples boutons aux plus rebelles eczémas, érysipèles, ulcères et éruptions sont guéries promptement, agréablement et radicalement par

L'ONGUENT HEISKELL.

La peau est claire, lisse, souple et saine et se conserve ainsi par l'usage du

DU SAVON HEISKELL.

C'est un savon absolument pur, composé de gommes et d'herbes médicinales. Il est calmant dans ses effets et guérit. En vente par tous les Droguistes.

Onguent, 50c la boîte; Savon, 25c le morceau.

JOHNSTON HOLLOWAY & CIE
631 Commerce St., Phila.

Mort du docteur John Dell'Orto.

Un télégramme, en date d'hier, 5 juillet, nous apprend la mort du Dr John Dell'Orto, décédé à Turin, Italie, le lieu de sa naissance, après avoir habité plus de trente ans la Nouvelle-Orléans, où il s'était conquis de nombreuses amitiés et s'était fait estimer de tous ceux qui le connaissaient. C'était non seulement un excellent docteur, un brillant élève de la faculté de Turin, mais aussi, un homme fort instruit, un érudit.

Très lié avec le Dr Alfred Mercier, qui a été longtemps l'âme de l'Athénée Louisianais, il a rendu de nombreux services à cette institution et y a lu de très intéressants et savants travaux. Italien, non seulement par la naissance, mais par passion, il a su toujours se rendre utile à ses compatriotes; il en a sauvé et secouru un grand nombre, pendant l'épidémie de 1878. Il a réussi, plus tard, à fonder la société dite Unione Garibaldi.

En récompense de tous ces services, le gouvernement italien l'avait décoré et nommé chevalier de la légion d'honneur, titre qu'il n'a jamais voulu porter; car il était d'une modestie rare; et avait horreur de faire étalage de sa personalité et de son savoir.

Depuis quelques années, sa santé s'était affaiblie; il avait été forcé de rentrer dant son pays, à Turin. C'est là qu'il vient de mourir, emportant dans la tombe les regrets de tous ceux qui ont pu le connaître. Cette triste nouvelle va attrister la colonie italienne dont il a été longtemps une des personnalités les plus marquantes et un des membres les plus dévoués et les plus utiles.

CONSEIL MUNICIPAL.

Les membres du Conseil municipal se sont réunis hier soir en séance régulière sous la présidence de M. Brittin. Vingt-cinq membres étaient présents.

MESSAGE DU MAIRE.

Mairie de la Nouvelle-Orléans, le 5 juillet 1898.

Au Conseil:

Je vous transmets un rapport du commissaire des Edifices Publics montrant le nombre des prisonniers envoyés quotidiennement au travail du 28 juin au 4 juillet 1898.

Communication de l'Association de la Réforme des Prisons relativement à la construction d'une nouvelle prison de police.

A ce propos je vous transmets une communication du Manufacturers' Record, de Baltimore, Maryland.

Je transmets les nominations suivantes aux fonctions de commissaires de l'avenue St-Charles.

Dr C. E. Kells jeune, S. Mendelsohn, Sam Henderson jeune, Isidore Hernsheim, Harry H. Hodgson, Frank Johnson, S. Pfeiffer, Robert G. Eyrich, C. Harrison Parker, U. Stich, L. Metesser, Dr E. T. Shepard, W. N. Grunewald, Will H. Dwyer, J. H. Menze.

Respectueusement,
WALTER C. FLOWER,
Maire.

Après la lecture des rapports des fonctionnaires le conseil adopte les mesures suivantes:

Permission d'ouvrir des débits de liqueurs aux personnes suivantes: Pat H. Golden, E. M. Champon, H. Mehhop et Thos. F. Moore.

ORDONNANCES FINANCIÈRES.

Départements divers, bureau du maire, juillet 1898, $701.66.

Département des travaux publics, juillet 1898, $9146 66.

Bureau des commissaires d'Incendie, juillet 1898, $21,250.

Bureau des commissaires de police, juillet 1898, $16.250.

Salaires d'employés, juin 1898, $292 50

Edison Electric Light Company, juin 1898, $15,000.

Darcantel et Diassellis, construction d'une bâtisse d'école en briques à l'angle des rues Tonti et St-Philippe, $1367.53.

Bureau des Commissaires d'Incendie, salaires du secrétaire et trésorier du 1er septembre 1897 au 30 juin 1898, $1250.

Frank Marques, shérif civil, transport de prisonniers et de lépreux, $581.45.

Ordonnances acceptant les soumissions de Henry P. Burns pour les réparations à la remise de la pompe numéro 3 et au marché de la rue Neuvième.

Ordonnance acceptant la soumission de J. M. Kelly pour le pavage de trottoirs.

Ordonnance autorisant le maire à emprunter certains montants du fonds des écoles McDonogh pour la construction des écoles Wm O. Rogers et Ste Anne.

Ordonnance transférant $150 du budget du shérif criminel et des employés de cour au compte du nivellement de la rue Pierce.

Ordonnance réglant les assessements de 1894 à 1897 de la Crescent City Railroad Company.

Ordonnance enjoignant au Commissaire des Edifices Publics de faire enlever certains étaux de la partie du Marché Français affectée aux poissons et aux légumes.

Ordonnance enjoignant au contrôleur de tirer sur le Trésorier une somme $3,000 en faveur de l'avenue Washington.

Ordonnance enjoignant au contrôleur de transférer une somme de $904 au budget des commissaires de l'avenue de Carrollton.

Une ordonnance tendant au règlements des salaires dûs aux professeurs et aux gardiennes des Ecoles, de 1882 à 1887, est longuement discutée.

Plusieurs dames sont présentes et l'une d'elles, Mme Dora R. Miller, donne lecture d'un long mémoire à l'appui des réclamations.

Un amendement incluant les salaires du mois de décembre 1881 est adopté.

Mais il est ensuite proposé d'écarter de l'ordonnance les salaires des années 1884, 84, 86 et 87, et une nouvelle discussion s'engage.

M. Kohnke s'oppose à toute élimination.

M. Dreyfous demande d'écarter ces années pour lesquelles il y a conflit d'opinions au sujet de la valeur des réclamations.

Il a été finalement décidé de payer les salaires dûs pour décembre 1881 et les années 1882, 1883 et 1884.

Une nouvelle ordonnance tendant au paiement des salaires des années 1885, 86 et 87 a été ensuite présentée.

Après la lecture des affaires nouvelles l'ajournement a été prononcé.

Législature d'Etat.

Dépêche spéciale à l'Abeille.

Baton Rouge, le 5 juillet.

Chambre

La Chambre s'est réunie, hier, à 11 heures 15 du matin.

Le comité judiciaire a fait un rapport favorable sur le bill Lafargue, qui fait un délit spécial de la mauvaise conduite sur une habitation.

Le comité d'enregistrement et d'élection a fait également un rapport favorable sur le bill Wilkinson, relatif à l'enregistrement et aux enregistreurs.

Autre rapport favorable du comité des pensions et invalides, sur le bill établissant un bureau d'examinateurs de la dentisterie.

Rapport favorable du comité des corporations sur le bill de M. Peyton, qui tend à supprimer les "trusts"; sur le bill de M. Chaffee, qui autorise certaines compagnies à émettre des bons, etc., pour accomplir des travaux d'utilité publique; enfin sur le bill de M. Cage, qui force les banques à conserver toujours dans ses coffres une réserve en comptant.

Le sénat avait, dans son avant-dernière séance, pris des mesures pour forcer ses membres à ne pas s'absenter et à assister à toutes les délibérations, afin d'en finir au plus vite avec ses travaux législatifs.

La chambre a adopté, hier, les mêmes mesures en ce qui la concerne.

Sur motion de M. Boggs, la chambre a rejeté certains amendements du sénat sur le bill des allocations générales. L'orateur a nommé immédiatement un comité composé de MM. Boggs, Littlefield et Trezevant pour s'entendre sur ce sujet avec la chambre haute.

La Chambre a adopté définitivement le bill Duggan, fixant les honoraires du gardien des archives et actes notariés, à la Nouvelle Orléans.

Comme M. Skelly, l'auteur du bill sur la loi du dimanche, qui porte son nom, n'était pas présent, le bill a été renvoyé à une autre séance.

Enfin le bill Peyton, forçant les compagnies d'assurances à payer en plein le montant des pertes occasionnées par les incendies, tel qu'il est spécifié sur les polices, a été adopté définitivement.

La Chambre a amendé le bill du sénateur St Paul, qui accorde une cour de recorder aux 6e et 7e districts.

Sénat.

Le Sénat s'est réuni un peu plus tard que la Chambre, à midi 30.

Le président a nommé MM. Estopinal et Sirjacques, membres d'un comité chargé de s'entendre avec le comité de la Chambre sur certains détails du bill d'allocations générales.

Le comité de conférence se trouve ainsi composé—du côté du Sénat, de MM. Estopinal et Sirjacques, et, du côté de la Chambre, de MM. Boggs, Littlefield et Trezevant.

Rapports: Sur le bill des élections, rapport favorable;

Sur le bill Sims, relatif aux sessions des cours de district, rapport favorable;

Sur le bill de M. Marks, relatif à la délimitation de certaines paroisses, rapport défavorable;

Sur le bill Peyton, contre les Trusts, rapport favorable;

Sur les cinq bills d'allocations présentés au comité des allocations, rapport favorable.

Le bill Lawrason ayant pour but de fixer les honoraires du commis de la Cour Suprême a été décidément été voté avec les amendements qui suppriment les frais de $10 imposés aux paroisses dans les affaires criminelles.

Départ du Wanderer.

Le Wanderer, de la ligne Macheca, décidément engagé par le gouvernement, a quitté son deck, au quai aux fruits du Northeastern; il est parti et a descendu le fleuve.

Le gouvernement l'a pris de préférence à d'autres plus vastes, parce qu'il a un moins fort tirant d'eau, seulement neuf pieds six pouces. Il est envoyé dans les ports de Floride, pour prendre les troupes qui y sont concentrées.

Les recrues de l'artillerie légère et de l'artillerie de Washington.

Le quartier-maître général d'Etat, Gén. Cottreaux, a fait un arrangement avec un restaurant pour nourrir les recrues de l'artillerie légère et de l'artillerie de Washington, aux frais de l'Etat, jusqu'à ce que les hommes soient tout à fait enrôlés au service du gouvernement.

Presque tous ont passé à la visite. 120 hommes sont acceptés, plus qu'il n'en faut pour combler les lacunes.

Le Capt. Edmunds était attendu, hier, pour faire les enrôlements.

Tous les hommes sont maintenant casernés à l'arsenal de l'artillerie légère, avant d'être expédiés aux casernes Jackson.

Les Recrutements.

Hier, le Capt. Edmunds s'est présenté à l'arsenal, pour commencer l'enrôlement des recrues de l'artillerie légère et de l'artillerie de Washington. A partir d'hier, tous les jeunes gens qui se sont présentés sont casernés, et ne peuvent plus sortir, la nuit. L'Etat leur fournit le logement et la nourriture, en attendant qu'ils appartiennent à l'armée des Etats-Unis.

Quant au régiment de couleur, il est à peu près entièrement formé. Il ne reste plus qu'une compagnie à compléter.

Deux ou trois compagnies sont déjà en existence à la Nouvelle-Ibérie et à Donaldsonville. Quand le capitaine Edmunds les aura décidément enrôlées, elles seront envoyées aux Fair Grounds où se forme le régiment du colonel Crane.

Arrestations du Mois Dernier.

Le sûté commis, John L. Feltz, a, hier soir, soumis au chef Gaster la liste suivante des arrestations opérées au cours du mois dernier:

Premier precinct, 432; deuxième, 112; troisième, 290; quatrième, 264; cinquième, 175; sixième, 96; septième, 142; huitième, 75; neuvième, 62; dixième, 44; onzième, 37; bureau des detectives, 49. Total, 1778; dont 1145 blancs et 633 couleur. Le rapport semi-annuel montre que 10,698 arrestations ont été opérées, depuis le 1er janvier 1898.

Tentative de suicide.

Mme Paul Wilson, femme de couleur, a attenté à ses jours, hier matin, vers dix heures, en se jetant dans le fleuve, au pied de la rue Alix, Alger. Elle a été sauvée par Henry Woodrick, couleur, et a été ramenée à son domicile, rue Evelina près Verret.

Base-Ball.

Baltimore, 7; Philadelphie, 4.
Washington, 4; Brooklyn, 2.
Pittsburg, 8; St-Louis, 2.
Chicago, 5; Cleveland, 4.
Boston, 5; New York, 2.

NOUVELLES A LA MAIN.

Grièvement brûlé—Hier, à 9 heures du matin, Louis Hutcherson, un enfant de couleur, a été grièvement brûlé au corps et aux jambes, en touchant une lampe, à la demeure de ses parents, rue Annonciation, 4735. Il a reçu les soins des étudiants de l'hôpital.

Accident—En jouant avec de la poudre à fusil, lundi soir, Ernest Wetekaum, un gamin de 10 ans, domicilié à l'angle des rues Roman et Bienville, a été brulé à l'œil droit.

Objets trouvés—A quatre heures et demie, hier matin, Geo Richard, demicilié rue Robert, 519, en passant à l'intersection des rues Robert et Laurel, a trouvé un paletot et un gilet dans lequel se trouvaient une montre et une chaîne en or. Richard a fait part à la police de sa découverte, et les objets ont été déposés au poste du septième precinct. Ils ont été plus tard réclamés par Geo O'Neil.

Blessure—Allen White, âgé de 2 ans, en traversant la chaussée, lundi soir, en face de la demeure de ses parents, coin Dryades et Sixième, a été renversé et blessé à la tête, par le char No 178 de la ligne Henry Clay. Il a été soigné par le Dr Talley

Chute.—L'avant-dernière nuit, A. G. Gorman, couleur, se trouvait au Fort Espagnol, où il est accidentellement tombé et s'est démis la cheville droite. Il a été conduit à sa demeure, avenue Jackson 2030.

Vol—D. W. Knight, capitaine du steamship C. B. Bryan, déclare qu'il se trouvait en compagnie de Jerome Richardson et Fred Wagner, l'avant dernière nuit, ces derniers ont profité de son état d'ivresse pour lui voler $20. Les deux hommes ont été arrêtés; mais l'argent n'a pas été retrouvé.

Arrestation—Les detectives Dale et Rainey ont, hier soir, arrêté un individu du nom de Robert Johnson, alias Bill Dawe, rue St André 1925, et l'ont remis entre les mains du député shérif Fisher. Johnson est sous le coup d'une accusation d'actes de violence, dans la paroisse Jefferson.

Brûlé—Ernest Coulon, âgé de 14 ans, travaillant, hier après-midi, dans la manufacture de candi de C. H. Miller, coin Sud Peters et Natchez, a renversé une chaudière de mélasse bouillante et s'est grièvement brûlé les mains. Il a été conduit chez lui, rue Constance, 2622.

Incendie—A trois heures, hier après midi, un feu dont on ignore l'origine, a pris naissance dans un tas de foin dans la bâtisse rue Dryades 1805, 1807 et 1809, occupée par le magasin de grains de Chas. J. Gite. Les flammes, qui ont causé des dommages d'environ $50, ont été éteintes par une pompe du voisinage.

Attaque. — Lawrence Delhomme a été, hier soir, victime de la brutalité de trois hommes dont les noms sont encore inconnus de la police. M. Delhomme passant sur le marché Poydras, a voulu secourir un enfant que trois individus maltraitait. Les malfaiteurs ont alors tourné leur colère sur lui et l'ont assommé à coups de pied et coups de poing. A l'hôpital, les étudiants ont constaté qu'il avait une côte fracturée.

Entre frères—A neuf heures, hier soir, les frères McLaughlin, Joseph et James, se sont pris de querelle, en leur demeure, rue Freret 1313. Joseph ayant reçu un coup de couteau au cou et au côté gauche a été transporté à l'hôpital.

Accident—En maniant une carabine, hier soir, au West End, John Jacobs a blessé Louis Marsel, à la cuisse gauche.

La guerre a outrance.

Presse Associée.

Madrid, Espagne, 11 heures 30 du soir — Après une courte séance les membres du Cabinet ont décidé ce soir de ne pas entamer des négociations de paix, mais de continuer la guerre aussi longtemps qu'il restera un soldat dans l'île de Cuba.

Le gouvernement n'a reçu aucun avis au sujet d'un bombardement. Il a demandé au capitaine général Blanco des détails sur la bataille navale.

Marchés divers.

Paris, 5 juillet—La rente trois pour cent est cotée à 103 francs 25 centimes.

Londres, 5 juillet — Consolidés au comptant, 111 3|4; à terme 111 13|16.

Liverpool, 5 juillet — Coton spot demande modérée; prix 1|32 plus haut.

American middling fair 3 29|32d; good middling 3 5|8; American middling 3 7|16d; low middling 3 5|16d; good ordinary 3 5|32d. ordinary 2 31|32.

Ventes 7,000 balles, dont 500 pour la spéculation et l'exportation y compris 6,700 balles coton américain.

Recettes 11,000 balles dont 7,600 coton américain.

Futures—stables à l'ouverture avec demande modérée; stables à la cloture.

American middling l. m. c., juillet 3 24; juillet et août 3 24; août et septembre 3 24; septembre et octobre 3 21; octobre et novembre 3 21; novembre et décembre 3 21; décembre et janvier 3 21; janvier et février 3 21; février et mars 3 20; mars et avril 3 21; avril et mai 3 23.

New York, 15 juillet—Coton spot—calme et stable à la cloture.

Midling uplands 6 1|4; midling Gulf 6 1|2.

Ventes 1300 balles.

New York, 5 juillet — Futures calmes à la cloture.

Ventes 37,400 balles.

Juillet 6 08; août 6 09; septembre 5 98; octobre 5 99; novembre 5 97; décembre 6 00; janvier 6 03; février 6 07; mars 6 10; avril 6 14.

DECES.

DELL'ORTO—Décédé à Torino, Italie, 5 juillet 1898, Dr JOHN DELL'ORTO, ancien résident de cette ville pendant trente ans.

JOHN BONNOT.

Entrepreneur de pompes funèbres

Raoul Bonnot, Directeur.

No 623 RUE STE-ANNE.

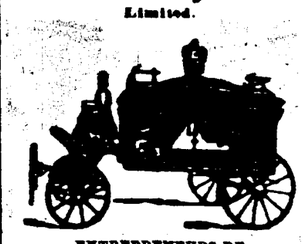
Téléphone No 1043.

14 sept—3m

Telephone No 408.

F. Laudumiey & Co.

Limited.



ENTREPRENEURS DE

Pompes Funèbres

1128 Nord Remparts.

Nous faisons de l'embaumement une spécialité.

25av—6m

Propriétaires et agents, sachez que la Pelican Excavating Co. nettoie les voutes à meilleur marché qu'aucune autre compagnie Bureau 320 Carondelet.

17 oct—1m

NOUVEAU

PIANO

7 1-3 octaves

—POUR—

$195

COMPTANT.

Un immense Bargain.

L'on n'a jamais entendu parler rien de semblable.

VENEZ EXAMINER PAR VOUS-MEME.

Philip Werlein's heirs,

614 et 616 rue Canal.

14 nov

PETITES ANNONCES.

DEMANDE—Une bonne domestique pour petite famille. S'adresser enseignare De Soto et White. 6 juil—2f

UN jeune homme français instruit, parlant en outre l'espagnol et l'italien, désire un emploi quelconque même non rétribué pour apprendre l'anglais. Adresse, F. T., bureau de l'Abeille. 30 juin—1 semf

ON demande—Une bonne blanchisseuse s'adresser immédiatement au No 820 Esplanade. 16 juin

ARGENT à prêter.—$175,000 à prêter sur propriétés en ville. Octave Gomez, 314 rue Carondelet, près Gravier. Heures, 9 à 10 et 2 à 4. 6 fév

Bureau de la Compagnie d'Assurances des Marchands, No 622 rue du Canal — Nlle Orléans, 5 juillet 1898 — A une réunion du conseil de direction de la Compagnie, qui a eu lieu aujourd'hui, un dividende de Quatre pour Cent a été déclaré, sur les profits des derniers six mois, payable aux actionnaires sur demande.

J. MONTREUIL,
6 juil—3f Secrétaire.

New Orleans Insurance Association. Nouvelle-Orléans, 2 juillet 1898—A une assemblée du conseil de direction tenue le 21 juin, un dividende semi-annuel de trois piastres par action [3.00] a été déclaré payable à partir du 5 juillet 1898.

A. J. MIOTON,
3 juil—1 sem Secrétaire.

Banque du Peuple de la Nouvelle-Orléans. — Nouvelle-Orléans, le 30 juin 1898—Un dividende semi-annuel de Trois pour cent sera payé aux actionnaires de cette banque sur demande.

J. A. DE BLANC, Caissier.
1er juil—1 sem

Southern Insurance Company of New Orleans 30 juin 1898— A une réunion spéciale du Bureau des Directeurs, tenue ce jour, le dividende régulier semi-annuelles de QUATRE POUR CENT, (4 pour cent) sur le fonds capital, a été déclaré payable sur demande.

SCOTT McGEHEE, secrétaire.
1 juil—14f

Avis.

Excursions du dimanche à bon marché du New Orleans, Fort Jackson & Grand Isle R. R. Les trains partent d'Alger à 8 A. M., et arrivent à 7.35 P. M. Billets, aller et retour. 50c, 75c et $1 00

Les trains d'excursion ont repris leur service depuis le 21 novembre.

J. S. LANDRY,
J. S. LANDRY, Surintendant. Agent général pour le Fret et les Passagers
21 nov—dim et sam

AMUSEMENTS.

WEST END.

La célèbre soubrette, Chanteuse et Danseuse

Mlle FLORRIE WEST.

L'EBLOUISSANT.

Chansons nouvelles.

M. LEW SULLY.

Le dernier succès de New York.

La Bande de concert de Bellstedt.

Vitascope—Chutes—Funnyscope.

3 juil—

Parc Athlétique.

STUART

LE PATTI MALE.

LES SŒURS CLARICE,

Artistes musicaux européens.

La fameuse

BANDE MEXICAINE,

DU CAPT. PAYEN.

LUNDI, 4 JUILLET—Grande Exhibition Pyrotecnique.

1 mai

SHELL BEACH. Au bord de la mer. Vente frais, long quai, maisons de bain, bonne pêche, parc ombragé, pavillons de danse, le pittoresque fort Beauregard

Bons repas aux restaurants. Commençant le 12 juin 1898, le Louisiana Southern Railway Company aura des trains d'excursion le dimanche, quittant la Nouvelle Orléans à 6 heures A. M., à 8:15 heures A. M. et à 11 heures A. M. Revenant arrivent à la Nouvelle Orléans à 10:30 heures A. M., à 3 30 heures P. M. et à 7 heures P. M.

Commençant le 16 juin 1898 les excursions du jeudi auront lieu: quittant la Nouvelle Orléans à 9 heures A. M. Revenant arrivent à 7 heures P. M. Le prix du passage aller et retour sur ces trains est de 50 sous.

P. CAMPBELL, G. M.

10 juin—ven dim mar mer—1m

Les meilleurs!
Les plus beaux!!
Et les plus appropriés!!!

CADEAUX

Des Jours de Fêtes

A offrir à ceux que l'on aime, à ces chers parents en MONTRES, PENDULES, DIAMANTS, BIJOUTERIE, ARGENTERIE, etc., en grande variété aux prix les plus raisonnables, chez

FRANTZ BROS. & CO.,

— Successeurs de —

FRANTZ & OPITZ,

No 129

RUE BOURBON,

Près Canal.

N. B.—Les ordres des campagnes seront promptement exécutés.

16 déc

A ceux qui ont des placements à faire.

Les souscriptions au nouveau prêt proposé de 3 pour cent du Gouvernement seront reçues par la soussignée

Banque Nationale de la Nouvelle-Orléans.

10 juin

MAGASIN DU

BON MARCHE

313 Rue Royale,

F. ADRIEN BRUNET,

HORLOGER, BIJOUTIER JOAILLIER.

J'ai l'honneur d'informer mes amis, connaissances et le public en général que je viens de recevoir mon grand assortiment de Montres, Pendules, Diamants, Orfèvrerie, Lunettes, et Bijouterie de toutes descriptions.

Grande variété de Cannes et Ombrelles à pomme d'or et d'argent.

La seule Grande et Unique Maison Française à la Nouvelle-Orléans.

Venez visiter et vous rendre compte par vous même du bas prix de mes marchandises, dont je défie toute concurrence.

2 déc 97—1 an

THE TEXAS AND PACIFIC RAILWAY

LIGNE COURTE

CALIFORNIE

Bureau des Billets, 632 Canal:

Et à l'entrepôt au pied de la rue Thalie

Heures des arrivages et des départs.

	Départs	Arrivages.
Express de la Californie..	8-15 a m.,	6:15 p m
Ft Worth, Hot Springs et St Louis Ex.....	7:20 p.m.	9:15 a m.

Le train de 8:15 a.m. a des chars dortoirs buffet, Pullman à Fort Worth et fait connection à Fort Worth avec des chars dortoirs Pullman pour El Paso, Denver et San Francisco.

Le train de 7:20 p m a des chars dortoirs buffet Pullman à Shreveport